

Exodus 12:48

	יהוה hebrew Meaning * Yahweh - God's personal name It is not a generic term for “god”, but rather the word יהוה (YHWH) is the name by which God uniquely identifies himself in the Old Testament. First appearing in Genesis 2:4, it occurs over 6,000 times in the Old Testament.Exodus 3:14Deuteronomy 6:4Psalm 23:1Romans 10:13Isaiah 43:3Jeremiah 23:6 יהוה hebrew
Hebrew	The word יהי means “to exist” or “to be” or “to become” or “to come into being” and occurs 3561 times in the Old Testament. This is the foundational verb of existence, identity, becoming and occurrence. * It is used in the creation narrative of Genesis 1, represented by the English words Genesis 1:3Exodus 3:12Ruth 1:1Isaiah 2:2 הארץ hebrew Meaning: * Earth (e.g. Genesis 1:1) or world * Land * Countries or country The word ארץ can designate the whole of planet earth, or the inhabitable world or the national territory or ground. When coupled with heavens (שמים), the phrase indicates the entire created order.Genesis 12:1
ESV	וְהַגֵּר אֲשֶׁר יִהְיֶה עִמָּךְ בְּלֹא עֲרִיצָה יִשְׁמַח בְּחֹמֵי הַפֶּסַח כִּי יִשְׂרָאֵל יִשְׂמַח בְּחֹמֵי הַפֶּסַח If a stranger shall sojourn with you and would keep the Passover to the LORD, let all his males be circumcised. Then he may come near and keep it; he shall be as a native of the land. But no uncircumcised person shall eat of it.
NIV	וְהַגֵּר אֲשֶׁר יִהְיֶה עִמָּךְ בְּלֹא עֲרִיצָה יִשְׁמַח בְּחֹמֵי הַפֶּסַח כִּי יִשְׂרָאֵל יִשְׁמַח בְּחֹמֵי הַפֶּסַח An alien living among you who wants to celebrate the LORD's Passover must have all the males in his household circumcised; then he may take part like one born in the land. No uncircumcised male may eat of it.
NLT	וְהַגֵּר אֲשֶׁר יִהְיֶה עִמָּךְ בְּלֹא עֲרִיצָה יִשְׁמַח בְּחֹמֵי הַפֶּסַח כִּי יִשְׂרָאֵל יִשְׁמַח בְּחֹמֵי הַפֶּסַח If there are foreigners living among you who want to celebrate the LORD's Passover, let all their males be circumcised. Only then may they celebrate the Passover with you like any native-born Israelite. But no uncircumcised male may ever eat the Passover meal.

	ἐάν plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigἐ greek ἐάν is a conjunction that can mean "but" or "and" or "also" or "moreover". It is a word that is used very frequently in the New Testament, and is often unexpressed and not translated in English. τις plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigπρός greek Meaning * To or towards * Pertaining to (genitive case) * Near to (dative case) * According to * About Preposition. Occurs 703 times in the New Testament. πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... ὅμως plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigποῖ Meaning: * To do * To make This verb - to do or make - is used in connection with a large range of activities including creation, covenant formation, obedience, miracles, sin and worship. Verb forms Present tense Person Greek Form plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigτό greek The definite article plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigαὐτός greek Meaning * He, she, it * Himself, herself, itself * Same Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament. Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigπάν greek Meaning * All * Every * The whole Adjective. Usage in the New Testament The sense of πάν depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable. With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 ἀρα plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" τότε plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigποιήσ Meaning: * To do * To make This verb - to do or make - is used in connection with a large range of activities including creation, covenant formation, obedience, miracles, sin and worship. Verb forms Present tense Person Greek Form plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigαὐτός greek Meaning * He, she, it * Himself, herself, itself * Same Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament. Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigεἰμί greek εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be"). It an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. ὥστε plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὅ greek The definite article plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὅτις greek The definite article plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigγῆ Meaning: * Soil or ground (e.g. Matthew 13:5) * Land (e.g. Luke 4:5) * Country * Earth (e.g. Matthew 5:5) Feminine noun. Connected to the English words "ground", "geometry" and "geology". It occurs throughout the LXX and the New Testament (approximately 250 times in the New Testament) and its meaning varies subtly on context, for example, in the LXX:Genesis 1:1Genesis 2:7Genesis 12:1 plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigἡ greek Meaning * All * Every * The whole Adjective. Usage in the New Testament The sense of ἡ depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable. With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 ἀπερίτμητος οὐκ ἔδεται ἀπ plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigαὐτοῦ greek Meaning * He, she, it * Himself, herself, itself * Same Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament. Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English)
LXX	

KJV And when a stranger shall sojourn with thee, and will keep the passover to the LORD, let all his males be circumcised, and then let him come near and keep it; and he shall be as one that is born in the land: for no uncircumcised person shall eat thereof.

[Exodus 12:47](#) ← [Exodus 12:48](#) → [Exodus 12:49](#)

Return to: [Home Page](#) → [Christianity](#) → [Bible](#) → [Old Testament](#) → [Exodus](#) → [Exodus 12](#)

From:

<https://groveserver.com/bible/> - **BibleWiki**

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=exodus_12:48

Last update: **2025/10/23 00:28**

